



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

ФИНАНСОВЫЙ КОМИТЕТ

Сто пятьдесят четвертая сессия

Рим, 26-30 мая 2014 года

Состав Ревизионного комитета ФАО

По существу содержания настоящего документа обращаться к:

г-ну Джону Фитцсаймону (John Fitzsimon),

Генеральному инспектору КГИ (OIG)

Тел.: +3906 570 54884

РЕЗЮМЕ

Для ознакомления с этим документом следует воспользоваться QR-кодом на этой странице; данная инициатива ФАО имеет целью минимизировать последствия ее деятельности для окружающей среды и сделать информационную работу более экологичной. С другими документами можно познакомиться на сайте www.fao.org.



mk134r

- В состав Ревизионного комитета включаются только внешние члены, утверждаемые Советом по рекомендации Генерального директора и Финансового комитета. Члены отбираются на основе их квалификации, они должны быть высококлассными специалистами в области аудита и/или проведения расследований. При отборе новых членов надлежащее внимание следует уделять соблюдению требований в отношении гендерного и географического представительства в Комитете. Пересмотренный круг ведения Ревизионного комитета, одобренный 148-й сессией Финансового комитета, разрешает продление полномочий членов Комитета на срок до шести лет.
- В настоящее время Ревизионный комитет ФАО состоит из трех мужчин и двух женщин, представляющих четыре географических региона. В середине 2014 года нынешний срок полномочий трех членов Комитета заканчивается. Для двух из трех упомянутых членов Комитета к концу нынешнего срока полномочий общий срок полномочий достигнет шести лет.
- По рекомендации Генерального инспектора, с учетом профессиональных критериев и требований в отношении географического и гендерного баланса, а также чтобы обеспечить наличие в составе Комитета хотя бы одного члена, обладающего высшей квалификацией в области проведения расследований, Генеральный директор рекомендует продлить полномочия г-жи Кэролайн Диттмайер на трехлетний срок и назначить на место двух членов Комитета, сроки полномочий которых оканчиваются, г-жу Энери Киньонес и г-на Верасака Лиенгсриривата, каждого на первый трехлетний срок, по окончании которого их полномочия могут быть продлены до шести лет.

УКАЗАНИЯ, ЗАПРАШИВАЕМЫЕ У ФИНАНСОВОГО КОМИТЕТА

- Финансовому комитету предлагается рассмотреть данный документ и представить Совету рекомендации относительно назначения двух новых членов Ревизионного комитета, предложенных Генеральным директором.

Проект рекомендации

- Комитет рассмотрел документ, которым Генеральный директор рекомендовал продлить на три года полномочия г-жи Кэролайн Диттмайер и назначить новых членов Ревизионного комитета ФАО, г-жу Энери Киньонес и г-на Верасака Лиенгсриривата, каждого на первый трехлетний срок, вместо двух членов Комитета, сроки полномочий которых к концу нынешних сроков полномочий в середине 2014 года достигнут шести лет; в дальнейшем сроки полномочий указанных вновь назначаемых членов Комитета могут быть продлены до шести лет. Данные назначения, осуществляемые по рекомендации Генерального директора, вступят в силу с даты в июне 2014 года, которая подлежит согласованию с Советом.
- Комитет поддержал рекомендации Генерального директора и согласился представить свое одобрение Совету.

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Ревизионный комитет является коллегиальным экспертным органом по оказанию Генеральному директору помощи в налаживании внутреннего контроля, процесса управления рисками, финансовой отчетности и внутреннего аудита и функций Организации в части инспекций и расследований. Ревизионный комитет, выступая консультантом по этим вопросам, руководствуется финансовыми правилами и положениями и директивами и процедурами, применимыми к ФАО, и учитывает условия, в которых ведется оперативная деятельность Организации. Ежегодный доклад Ревизионного комитета, с относящимися к нему замечаниями Генерального директора, представляется также Финансовому комитету. На своей 148-й сессии Финансовый комитет одобрил пересмотренный круг ведения Ревизионного комитета.

2. В состав Ревизионного комитета входят пять внешних ревизоров, Секретарем Комитета по должности является Генеральный инспектор. Члены Комитета отбираются на основе их квалификации. Они должны быть высококлассными специалистами в области аудита и/или проведения расследований, и эти критерии были повторно подтверждены Финансовым комитетом на его 147-й сессии. Комитет избирает Председателя.

3. Пересмотренный круг ведения Ревизионного комитета определяет для новых членов Комитета первоначальный трехлетний период полномочий, который может продлеваться до шести лет.

Действующие члены Комитета

4. В настоящее время членами Комитета (указаны сроки их полномочий) являются:

- г-н Клаус Андреасен (Дания), в прошлом директор Отдела служб внутреннего надзора БАПОР (в отставке). Член Комитета с февраля 2008 года. Нынешний срок его полномочий оканчивается в июне 2014 года; к указанному времени общий срок его полномочий в качестве члена Комитета составит шесть лет;
- г-н Аднан Хан (Пакистан), директор отделения ВПП в Судане (а также бывший Генеральный инспектор и директор по надзору ВПП). Член Комитета с февраля 2008 года. Нынешний срок его полномочий оканчивается в июне 2014 года; к указанному времени общий срок его полномочий в качестве члена Комитета составит шесть лет;
- г-жа Кэролайн Диттмайер (Италия), директор Управления внутренней ревизии "Посте Италиане С.п.А." Член Комитета с июня 2012 года. Нынешний срок ее полномочий заканчивается в июне 2014 года, полномочия могут быть продлены;
- г-жа Леседи Лесетеди (Ботсвана), директор Службы внутренней ревизии Ботсванского университета науки и технологии. Член Комитета с июня 2013 года. Нынешний срок ее полномочий заканчивается в июне 2016 года, полномочия могут быть продлены;
- г-на Хуан Мануэль Портал Мартинес (Мексика), Старший ревизор Федерации. Член Комитета с июня 2013 года. Нынешний срок его полномочий заканчивается в июне 2016 года, полномочия могут быть продлены.

Действия по назначению

5. Вследствие ограничений по срокам полномочий, установленных кругом ведения Комитета, в середине 2014 года в Комитете откроются две вакансии, а у одного члена комитета закончится нынешний срок полномочий, что потребует рассмотрения вопроса о его продлении.

6. По рекомендации Генерального инспектора, с учетом профессиональных критериев и требований в отношении географического и гендерного баланса, а также чтобы обеспечить наличие в составе Комитета хотя бы одного члена, обладающего высшей квалификацией в области проведения расследований, Генеральный директор рекомендует продлить полномочия г-жи Кэролайн Диттмайер (Италия) на трехлетний срок и назначить на место двух членов Комитета, сроки полномочий которых оканчиваются, каждого для заполнения одной из вакансий, открывающихся в середине 2014 года, г-жу Энери Киньонес (Соединенные Штаты) и

г-на Верасака Лиенгсриивата (Таиланд), каждого на первый трехлетний срок, по окончании которого их полномочия могут быть продлены до шести лет.

7. В приложении приводится краткая биографическая справка, содержащая данные о г-же Диттмайер, г-же Киньонес и г-не Лиенгсриивате.

II. КРАТКАЯ БИОГРАФИЧЕСКАЯ СПРАВКА

Г-жа Кэролайн Диттмайер

Г-жа Диттмайер до 2013 года занимала должность директора Управления внутренней ревизии "Посте Италиане С.п.А.", в настоящее время возглавляет корпоративную службу управления рисками.

Г-жа Диттмайер была принята на работу в компанию "Посте Италиане" в 2002 году. Ее обязанности состояли в осуществлении реструктуризации и оптимизации Управления внутренней ревизии в рамках процесса общей реструктуризации компании. Г-жа Диттмайер отвечает за систематическое представление отчетности и рекомендаций Совету директоров, содействие осуществлению инициатив по непрерывному совершенствованию, совместно с руководителями среднего и высшего звена ведет работу по оптимизации затрат при достижении целей компании в сфере бизнеса и управления.

До работы в компании "Посте Италиане" г-жа Диттмайер с 1999 по 2002 год была ассоциированным партнером в компании "КПМГ", где возглавляла Управление поддержки корпоративного руководства. Она организовала службу консультаций по вопросам внутреннего контроля и управления рисками, основными клиентами которой стали международные компании. Г-жа Диттмайер приняла участие в проведении сравнительной оценки ряда финансовых систем и стратегий организации управления.

В 1987-1999 годах г-жа Диттмайер работала в концерне "Монтэдисон". Сначала она занимала пост руководителя Группы финансовой отчетности и отвечала за координацию общих требований к финансовой отчетности порядка 20 подконтрольных концерну холдинговых компаний, владевших более чем 800 филиалами по всему миру, в части котировок на различных международных биржах. В 1995 году г-жа Диттмайер была назначена руководителем Управления внутренней ревизии концерна с прямым подчинением генеральному директору и Ревизионному комитету. В новой должности она отвечала за согласование стратегического плана внутренних ревизий с учетом результата анализа рисков, за осуществление стратегии децентрализации функций внутренней ревизии с передачей соответствующих полномочий основным филиалам.

В 1986-1987 годах г-жа Диттмайер занимала должность финансового менеджера в компании "Спа Инициативе Индустриали", в ее обязанности входило проведение предварительной проверки фактов и сведений по сделкам. Начала свою карьеру г-жа Диттмайер в 1978 году в Филадельфии, США, в местном отделении компании "КПМГ". Сначала в круг ее обязанностей входило проведение финансовых ревизий, а в 1986 году она получила должность старшего менеджера.

Г-жа Диттмайер давно пользуется высокой репутацией в кругах профессионалов внутренней ревизии. С 2007 года она входит в Глобальный совет директоров всемирной профессиональной организации Институт внутренних ревизоров (ИВР), занимает пост вице-председателя по вопросам профессиональной аттестации. В 2011-2012 году она была председателем Европейской конфедерации институтов внутреннего аудита, и на этом посту поддерживала связи с Европейской комиссией и европейскими организациями по вопросам корпоративного управления. В 2004-2010 годах г-жа Диттмайер возглавляла Институт внутренних аудиторов Италии. В этой должности она, в частности, играла ведущую роль в координации осуществления сложных проектов, направленных на повышение действенности и эффективности систем внутреннего контроля, и в подготовке соответствующих законодательных инициатив. С 2010 года она является профессором Университета Луисс, где читает курс корпоративного управления и внутренней ревизии. Ее перу принадлежит работа "Internal Auditing, Chiave della Corporate Governance" (изд. Egea 2007, 2011). В 2014 году Исследовательский фонд ИВР опубликовал работу г-жи Диттмайер, посвященную методике комплексной оценки управления рисками предприятия.

Опыт г-жи Диттмайер в сфере управления рисками и контроля востребован и международной корпорацией "Аутогрилл Спа", штаб-квартира которой расположена в Италии: она является независимым членом Совета директоров. Г-жа Диттмайер – гражданка Италии, имеет статус официального ревизора Италии, дипломированного бухгалтера-ревизора США и сертифицированного внутреннего ревизора ИБР. Кроме того, она аттестована как специалист по управлению рисками (CRMA). Г-жа Диттмайер с отличием защитила диплом бакалавра в Вортонской школе при Университете Пенсильвании.

Г-жа Энери Киньонес

Г-жа Энери Киньонес занимает пост Старшего сотрудника по вопросам обеспечения соответствия Европейского банка реконструкции и развития (ЕБРР).

В ЕБРР г-жа Киньонес была принята в 2004 году на должность руководителя Управления обеспечения соответствия. В ее обязанности входило обеспечение соблюдения самых строгих стандартов соответствия во всей деятельности ЕБРР.

Управление обеспечения соответствия, которое, в частности, отвечает в ЕБРР за противодействие отмыванию денег, предоставляет консультации и оказывает помощь департаментам банка в части оценки соответствия и репутационных рисков по предлагаемым и текущим банковским транзакциям.

Возглавляемое г-жой Киньонес управление проводит обучение сотрудников банка по вопросам соответствия и противодействия отмыванию денег, предоставляет консультации по вопросам существующих и потенциальных конфликтов интересов в связи с осуществляемыми банком операциями и инвестициями, проводит расследование случаев нарушений со стороны сотрудников и утверждений о случаях мошенничества и коррупции в связи с проектами, финансируемыми банком. Кроме того, Управление обеспечения соответствия отвечает за функционирование механизма защиты банка, обеспечивающего принятие необходимых мер на случай претензий местных групп, заявляющих о негативном воздействии проектов, финансируемых ЕБРР.

Г-жа Киньонес представляет ЕБРР в ряде органов и организаций, среди которых Целевая группа по финансовым действиям, Антикоррупционная сеть ОЭСР для стран с переходной экономикой, МаниВал, Руководящий комитет "Трансперенси Интернешнл" по принципам противодействия коррупции в бизнесе, а также другие международные форумы.

До прихода в ЕБРР г-жа Энери Киньонес занимала пост руководителя отдела противодействия коррупции в Организации экономического сотрудничества и развития (ОЭСР). Она сыграла ключевую роль в разработке инструментов ОЭСР, направленных на борьбу с взяточничеством, разработала первый международный механизм мониторинга соответствия государств-сторон международного договора о противодействии коррупции – Конвенции ОЭСР по борьбе с подкупом иностранных должностных лиц при заключении международных коммерческих операций – и осуществляла надзор за его внедрением.

До того как занять пост руководителя отдела по борьбе с коррупцией, г-жа Киньонес занималась вопросами международных инвестиций, в частности, принимала участие в переговорах по Многостороннему соглашению по инвестициям. Она работала в структурах юридической поддержки Агентства по ядерной энергии и Международного энергетического агентства.

Г-жа Киньонес – гражданка США, изучала экономику в Университете Нью-Йорка, степень доктора права присвоена ей Гарвардской школой права.

Г-н Верасак Лиенгсриват

Г-н Лиенгсриват – вышедший в отставку бывший директор Управления служб внутреннего надзора Международного агентства по атомной энергии. В последнее время он назначался членом ревизионных комиссий ряда учреждений системы ООН.

В 2002-2008 годах г-н Лиенгсриват занимал должность специального помощника (категория Д2) Генерального директора МАГАТЭ по вопросам управления, в течение последнего года перед выходом в отставку возглавлял Группу планирования программы и бюджета МАГАТЭ. В должности специального помощника г-н Лиенгсриват курировал вопросы надзора над различными службами, формирования и планирования программы, бюджета и финансов, управления кадрами, информационных и коммуникационных технологий, эксплуатации зданий, безопасности и общих услуг, проведения реформы.

В 1998-2002 годах г-н Лиенгсриват занимал должность директора Управления служб внутреннего надзора МАГАТЭ, ему были подчинены службы оценки, внутренней ревизии и расследований в структуре Агентства.

В 1991-1998 году г-н Лиенгсриват работал в ЮНИСЕФ, в течение последних восемнадцати месяцев – в должности руководителя финансово-административного центра Отдела снабжения в Копенгагене. С 1991 по 1997 год он был старшим внутренним ревизором, а в предыдущие годы занимал различные должности в структурах внутренней ревизии Организации Объединенных Наций.

Г-н Лиенгсриват был членом ревизионных комитетов ЮНЕСКО, ПРООН, а в последние годы – УВКБ и ЮНФПА.

Г-н Лиенгсриват является ассоциированным членом Американского института дипломированных бухгалтеров-ревизоров (Нью-Йорк), он член Института внутренних ревизоров (в отставке). Г-н Лиенгсриват – гражданин Таиланда. Диплом по специальности "управление предприятием" он получил в Колледже им. Баруха Университета города Нью-Йорка, диплом бакалавра по специальности "управление предприятием" – в Колледже Св. Франциска, Нью-Йорк.